

INDICE DEI NOMI

- Abdalla, 286
Abramo, 117
Acchiappagarbugli, 148
Acharisto, 118
Acquate, 86, 93
Adam Verver, 334
Adda, 67
Adige, 58
Afrodite, 303
Agele, 36-7
Agilulf, 117
Agliaia, 296
Agliaofeme, 218
Aimone, 269
Akaki Akakevič, 51
Albino Marra, 234, 237
Albrecht VI d'Austria, 264
Alcimo, 118
Aldo Sernesi, 185
Aleksej Ivanovič, 397, 399
Aleksej Kirillov, 397, 400
Aleksej/ Aleksij/ Alěša, 395-403
Aleppo, 69
Alěša Karamazov, 397, 401
Alěša Valkovskij, 397-8
Alessandra, 380
Alexanderplatz, 70
Alfeo, 25
Alfonsa, 379
Alfredo, 378-9
Alibech, 117
Alice Cascherina, 358
Alice, 171
Alienòr, 301
Allocche/ Allok, 117
Alph, 69
Altile, 116
Amarillide, 36
Amelia, 383
Amerigo, 334, 379
Amleto, 282
Amurate, 118
Ancona, 29
Andrea, 380
Angeli Custodi, 183-4
Angelica Farfalla, 158-9
Angélique, 107
Angelo Transeunti, 282
Anghébeni, 68
Anglia, 27
Anguilla, 254-6
Ann (o Anne) P. Miller, 331
Anna Karenina, 168
Anna, 383
Annie Miller, 331
Annie P. Miller, 331
Antoine, 101
Aplanice, 106
Apollo, 303
Apone, 410
Aragno, 362
Argentcourt, 69
Ariadne, 306
Aristhée, 100
Armor, 69
Arrenopia, 116, 118
Artabaze, 105
Artamène, 100-1, 109
Artemio Carnazza, 197-9, 201
Arturo, 381
Asfur, 291
Asia, 28
Aspasia, 27
Assunta, 383
Astazio, 118
Astilo, 36, 39-41
Astolfo, vd. Stolf,ff.
Astrid, 298
Atene, 25
Attila/ Etzel, 266
Augusto, 382
Aurach (Uri), 267
Aurelia, 299
Aurélie, 104-5

- Aurora, 24, 183-4
 Ausilia, 299

 Babilli, 286
 Badile, 362
 Baffettoni, 147
 Baingia, 299
 Baiocco, 282
 Balbec, 66
 Baldracchi, 282
 Balordo, 341
 Bari, 92-3
 Barrafranca, 197
 Beatrice, 135, 137
 Bec-d'argent, 17
 Belbo, 256
 Benedetta [Benedetta Cappa Marinetti], 392
 Bergamo, 85
 Bertschì Triefnas, 260-2
 Betta, 382
 Bianca, 296
 Biba, 288
 Bit Pazar/ il mercatino delle pulci/ bazar/ il
 mercato Bit Pazar/ Old Market, 246-7
 Biterolf, 266
 Bitinia, 155
 Bob, 185-6
 Boccadopa, 412
 Bole, 70
 Boninsegna, 362
 Bonsignore, 196
 Boston, 27
 Bouteresse, pont de la, 105
 Brafane, 289-90
 Brafane-El-Kibir, 288
 Branchidai, santuario della Caria, 211
 Branchidi, 211-2
 Branchio, epiteto di Apollo, 212
 Branco, 211-3
 Brianza, 88
 Brigida, 381
 Brobdringnag, 68
 Broglio d' Ajano Saverio, 30
 Brucculeri, 196
 Bruto, 25-6
 Bubassa, 289
 Büggel von Ellerpach, 270

 C./ Connie/ Constance Dawling, 257
 Cacciaguida, 276
 Cadmo, 305

 Calais, 27
 Calipso, 305-9, 312
 Calometro, 160
 Cam, 27
 Camlet-on-the-Water, 70
 Campo Marzio, 60
 Canelli, 256
 Caporetto, 191
 Capri, 28, 58
 Cared, 362
 Carlo Bartocci, 187
 Carlo Magno, 269
 Carlo Pepoli, 24
 Carlo, 187
 Carlone, 187-8
 Carso, 193
 Čartkov, 51
 Casale, 85
 Casanova, 186
 Catai, 27
 Cate, 257
 Catinka, 381
 Cecco, 380, 382
 Céladons, 109
 Centauro, 164
 Cesare/ C., 257
 Charenton, pont de, 105
 Charleville, 69
 Chersifrone, 210
 Chiara, 276-7, 281
 Chiavenna, 91, 93
 Childebrand, 120
 Chiodi, 418, 420, 422-4, 426
 Chiuso, 89-91, 93
 Chnotz, 362
 Chomà, 49
 Christ, 19
 Chuontz vom stadel, 362
 Cibebe, 177
 Ciccina/ Ciccinnella Circè, 414
 Ciccio La Mantia, 200, 202
 Ciccio Muscarà, 365, 375
 Či-či-kov, 45
 Cinto, 255
 Circe, 304-6, 309, 312
 Cladonia rapida, 158-9
 Clarabella, 146
 Clearista, 36-7
 Cléomire, 107
 Climene, 25
 Cloe, 35-42

- coalman, 340
 Cocito/ Corradi/ Cocitoff, 417, 420, 422-4,
 426, 428
 Cocò Afflitto, 197-8, 201
 Coleman, 340
 Combray, 69
 Como, 67
 Condé (Le Grand Condé), 107
 Consalvo, 25
 Conte Macchianera, 148
 Corazza, 282
 Corbera Paolo, 216-7, 224-5, 228-31
 Corcute, 118
 Corrado, 255, 257
 Costantina, 299
 Costanza, 301
 Crocitto, 410, 413
 Cumerlotti, 68
 Cyrus/ Giro, 100, 107

 Daedala, sito fortificato della Caria, 211
 Dafne, 25
 Dafni, 35-42
 Daisy Miller, 331-2
 Daniele, 300
 Dante, 135, 137
 Davy, 27
 Dedalidi, 210-1
 Dedalo, 209-11
 Dellaloo, 286
 Demetra, 311-2
 Demetra-Persefone, 175
 Deò, 312
 Diana, 297, 299, 306
 Dietleib von Steirland/ Dietleib von Stierland,
 266
 Dietreich/ Dietrich vd. Teoderico,
 Dighenís Akritis, 73-81
 Dikan'ka, 43-8, 50-2
 Dino, 255
 Dioniso, 38-9, 311-2
 Dionisofane, 36-7, 39-41
 Diotaiuti, 282
 Dite, 26
 don Cicciondio, 143
 Don Giovanni, 186, 234, 361, 364, 366-7, 373,
 375-6, 387
 don Mimì Nastasi, 409
 don Paperigo, 142
 don Pietrigo, 145
 don Pippondio, 146
 Don Procopio Belgiorno, 365

 don Pagni, 282
 Doncières, 69
 Dorcone, 36, 39-40
 Driante, 36, 38
 Dumdum, 412-4

 Eastbourne, 69
 Ecke/ Egge, 268
 Eco, 25
 Ecuba, 168
 Edipo, 311
 Egghart Rindtaisch, 264
 Egisto, 184
 Egle, 116
 Elica, 282
 Elide, 235
 Elisabetta, 382
 Ellesponto, 27
 Elvira, 25
 Ely, 69
 Emilia, 379
 Endimione, 306-7
 Enodio, 303
 Enrico e Eracli(t)o Vailati Valloni, 283
 En-ville/ L'En-ville, 12-3
 Enzo Passoscuro, 275-82
 Epitia, 116
 Epomeo, 58
 Eracle, 305
 Erebo, 25
 Eridano, 26
 Ermete, 306
 Ernesto Picciafuoco, 282
 Eros, 41
 Ersila Sparacino, 193
 Eselpagg, 264
 Esmeralda de Gomez, 147
 Esternome/ Esternome Laborieux/ Ternome,
 16-7
 Estilla, 118
 Etzel, vd. Attila,
 Eucadmo, 210
 Euchiro, 210
 Eudromo, 36
 Eufrate, 25
 Eugenia/o, 378-9
 Eugrammo, 210
 Eupalamos, 210
 Euphimia, 116, 118
 Europa, 27

 F. Genuardi, 193

- Falco, 147
 Fallaninna, 358
 Fanny, 378-9, 381
 Fattucchiera di Monza/ Nocciola, 146-7
 Febo, 25
 Federigo, 378-9
 Fileta, 36
 Filippazzo, 196
 Filippo Solari, 30
 Fillipoti, 193
 Filopemene, 36-7, 42
 Firenze, 26
 Fiume, 28, 31
 Flegetonte, 25
 Florestano, 378-9
 Forica, 299
 Forminda, 118
 Foro Romano, 60
 Fortuna Licenziati, 234, 237-9
 Fortune, 343
 France, 13
 Francesco Puccinotti, 30
 Francesco, 117, 380
 Francis Marion Tarwater, 341-2
 Frank/ Frankie/ Franco, 342
 Frasimede, 210
 Frederick Winterbourne, 331, 334
 Fritz, 262
 Frontenie, 105
 Fülizan, 264
 Furie, 186

 Gaeta, 58
 Galealto, 118, 120
 Galed, 362
 Galvano, 126-7, 131-2
 Gange, 27
 Gapka, 50
 Gargantua/ Gurgelstrossa, 268-9
 Gastolo, 144
 Gastone, 379
 Gavino, 299-300
 Gavinuccia, 299
 Gawan/ Gawain, 269
 Gazr-El- Husan, 289
 Gazurmah, 289
 Gelonide, 106
 Genova, 191, 197
 Genoveffa, 147
 Geo, 420
 Germondo, 120
 Gennaio, 300

 Giapeto, 27
 Gigino, 382
 Ginevra, 125-6, 128-9, 131, 133, 135-8
 Gino, 382
 Giovanelli, 332
 Giovanni Bovara, 191, 197, 201-3
 Giovanni Fecarotta, 193
 Giovanni Imprecisi, 387, 390
 Giovanni, 117, 154, 160
 Giove, 26, 29
 Giulia, 299-300, 380
 Giulietta, 172
 Giulio Perticari, 30
 Gnatone, 36, 39, 41
 Goa, 27
 Gobblehook, 348
 Golia(s), 268
 Gopher Prairie, 69
 Grande-case, 14
 Grecia, 25
 Gredel, 260
 Greenleaf, 344
 Gregorio Fasùlo, 197-9, 202-3
 Grigio, 147
 Guggoch, 265
 Guizac, 348
 Gustavo, 378

 Haarhaar, 55
 Habitation/ bitation, 14
 Haderslevhuus, 69
 Hans Castorp, 168
 Helena/ Helen, 174-5
 Herminius, 100
 Hermione Gart/ HERmione/ Her Gart/ Gart/
 H, 173-5
 Hilda, 171-3, 178
 Hiltprant vd. Ildebrando,
 Hipolipso, 118
 Hohenfließ, 55, 61
 Honorine, 106

 Ida, 382
 Ifrit, 291
 Ignazio Guerrieri, 30
 Ignazio Spampinato, 197-9, 202-3
 Igù, 286
 Il quartiere del Capraio, 247
 Ildebrando, 266
 Inalbis, 296
 Ines, 296
 Innominabile, 147

- Ino, 304-5
 Iphidamante, 105
 Ippolito, 306
 Isabelle, 107
 Ischia, 58
 Isengrein, 260
 Isola Bella, 55
 Isola del Tesoro, 68
 Isolina, 379-80
 Italia settentrionale, 85
 Italia, 26
 Ivan Ivanovič Pererepenko, 48-50
 Ivan Nikifirovič Dovgočhun, 48-50
- Jeffrey Aspern, 338
 Johnny, 417-28
 Josie, 319, 321, 323
 Joy Hulga Hopewell, 345-6
 Julie, 322-3
- Kale/ Skopsko Kale/ il Castello/ la fortezza
 Kale/ il balcone in pieno cielo, 248-50
 Karim Friza, 290
 Knipswich for Timpany, 70
 Kostantin, 282
 Kuhschnappel, 69
 Kyra, 420, 424
- l'Americano, 254
 La Ciura Rosario, 216-7, 221-3, 225-6, 228-31
 la scocciatrice di Monza, 142
 Labanide, 25
 Lago di Como, 67
 Lago Maggiore, 55
 Làlage, 296-7
 Lamone, 36, 38-9, 41
 Lampi, 39
 Lampus/ Mauri, 420, 422, 426
 Lancillotto/ Lancellotto, 125-39,
 Landolina, 201
 Lantzelott/ Lancillotto, 269
 Lappenhaus, 265
 Laumes, 69
 Laurenti, 362
 Laurin/ Laurein, 267
 Lavinia, 296
 Lecco, 67, 91, 93
 Leopold Bloom, 168
 Lete, 29
 Leucosia, 219
 Leucotea/ Leucò, 303-313
 Libero, 187
- Libingen/ Leibingen, 265
 Liborio Sparuto, 193
 Licalzi, 366, 375
 Licenio, 36, 39-40
 Lighea/ Ligea/ Ligeia, 215-31
 Lilliput, 68
 Liverpool, 27
 Llobregat, 69
 Lombardia, 85
 Lomento, 196
 Londra, 27
 Longueville, duchesse de, 107
 Loretta Young, 185
 Loretta, 185
 Lorraine, 105
 Loulou, 321-3
 Lucia Minnella, 145
 Lucia, 154
 Lucilla Paperella, 143
 Luigi, 378-9, 382
 Luigino Impagliazzo, 234-41
 Lulù, 168
 Luodrer, 263
 Lutetia, 70
- Macchinista, 391
 Macerata, 29
 Maciste, 184
 Madama Ernesta Stern/ Maria Star, 318
 Maddalena, 380
 Mafarka-El-Bar, 285-93
 Magamal, 290-2
 Mahomet, 101
 Main Street, 70
 Mainomato, 144
 Malabaila Damiano, 159
 Malatesta, 196, 282
 Malecche/ Malik, 117
 Malgrate, 91, 93
 Malvezzi, 282
 Mandane, 107
 Manley Pointer, 345
 Manmandlo, 18
 Mar, 31
 Mara, 176-7
 Maratona, 25
 Marca, 29
 Maria Maddalena, 175-8
 Maria, 176-7
 Marianne-lapo-figue, 18
 Marigot, 14-5
 Marinetti A., 392

- Marinetti L., 392
 Marinetti V., 392
 Marion Tarwater, 341-3
 Mark Fortune, 344
 Marner, 264
 Marocco, 27
 Marte, 29
 Mary Fortune Pitts, 343-4
 Mary Grace, 348-9
 Matelica, 186, 188
 Matilda, 298
 Matilde, 378-9
 Mätzendorff, 265, 267
 Mätzli Rüerenzumph, 260, 262
 Maurizio Lavaccara, 193, 195
 Mayfair, 69
 Mechthild, duchessa, 264
 Medi, 25
 Megacle, 36-7, 41
 Meier Betz, 259
 Melchisedech, 117
 Meleagant, 128, 134, 137
 Melesigene, 207
 Melisenda, 301
 Memè Moro, 197, 202-3
 Mentor/ Mentô/ Mentôt, 18
 Mercante di Ovatta, 390-1
 Mergellina, 28
 Mescolaintrugli, 143
 Metelia, 186
 Metello Salani, 254
 Metello, 186-7
 Metze, 260
 Michelangelo Lanci, 30
 Michele Sparacino, 191-6, 203
 Middlemarch, 68
 Miguel/ Michele, 420-1, 427
 Milano, 67, 85
 Mimete, 160
 Mirgorod, 43-4, 48-50
 Mirra, 176-7
 Mirtale, 36, 38-9
 Misdea/ Salvatore Misdea, 408-9
 Mnemagoghi, 158-9
 Moisé, 117
 Mola (Formia), 58
 Monài, 413
 Monanin, 413-4
 Monosola, 362
 Montagna, 28
 Montalbano, 204
 Montalbano, famiglia tirolese, 269
 Montalbanodelicona, 410, 412
 Monte, 28, 31
 Montelusa, 196, 201
 Montmorency, 105
 Monza, 85
 Morbegno, 91-3
 Morne, 14-5
 Moro A., 275-84
 Mrs. Shortley, 347
 Mrs. Turpin, 348
 Mullah, 288
 Musolino/ Mussolini, 410, 414,
 Myrtale, 301
 'Ndrja Cambria, 407, 415
 Nanà Sparacino, 193
 Nape, 36, 38
 Napoli, 28, 58-9
 Narrenheim, 265
 Natanaele Fucili, 30
 Neithart, 262
 Nerina, 27
 Niccolosa, 381
 Nilo, 27
 Nissingen, 260, 262
 Noemi, 177
 Nord, 418
 Nuto, 252
 O.T. e E. T. Greenleaf, 344
 Obadiah Elihue Parker, 346
 Ochsenchroph, 262
 Odisseo, 305, 307-9
 Oiseau de Cham/ Petit Cham/ Chamoiseau,
 16-7
 Olate, 83-4, 86-7, 93
 Oldrinda, 118
 Olga, 381
 Olimpo, 26
 Oliva, 299
 Omeridi, 206-9
 Omero, 29, 205-9
 Ondina, 168
 Orbecche, 116-7
 Orcano, 118
 Oreste, 186
 Orlando, vd. Ruolant,
 Ormédon / Armédon, 106
 Oronte, 117
 Orosmane, 105
 Otello, 184
 Ottavio Rebaudengo, 198

- Pablo, 254
 Pachenflaisch, 264
 Pagenzan, 267
 Palermo, 92
 Pallidissimi, 282
 Palmira, 69
 Pan, 25, 40
 Paperenzo Strafalcino, 143
 Parche, 26
 Parigi, 27, 66-7
 Partenope, 219
 Pays d'Avant/ Grand Pays, 13
 Pecoraro, 196
 Penelope, 305, 309
 Perceval, 135
 Pericle, 27
 Persia, 26
 Pesaro, 29
 Pescarenico, 85
 Petraliasottana, 410
 Pfeiffering, 69
 Piazza del Dolore, 145
 Piazza Venezia, 193
 Piccarda, 298
 Pierre/ Pietro, 420, 424, 426
 Pietro il Grande, 51
 Pietro, 380
 Pietroburgo, 43-6, 48, 50-2
 Pilato, 170-1
 Pilocco, 197
 Pintacuda, 193, 195, 198, 201, 203-4
 Pipi, 69
 Pirogov, 51
 Pirra, 40
 Pisandre / Pyrandre, 106
 Pisinoe, 218
 Piskarev, 51
 Pitts, 344
 Plaça del Diamant, 70
 Plottigat, 145
 Pluto, 29
 Po, 26
 Policarpo, 381
 Polissena, 301
 Pompei, 28
 Ponticelli, 282
 Popo, 69
 Portempedocle, 410, 412
 Posillipo, 58
 Poste di Milano, 144
 Prisca, 296
 Prometeo, 26, 311-2
 Proto, 300
 Pulcini, 282
 Puppli (Burkhard) von Ellerbach, 270
 Purif, 296
 Püterich von Reichartshausen, Jakob, 264
 Pütreich, 264
 Rambouillet, Madame de, 107
 Randolph C. Miller, 331
 Rara Bravetta, 390
 Ras-El-Kibir, 289
 Raskol'nikov, 45
 Raullo, 381
 Re Artù, 133
 Re Bademagu, 134, 137
 Rebecca, 25, 117
 Recanati, 28-30
 Regno di Gorre, 125-6, 129, 131, 133-4, 137
 Regno di Logres, 138
 Reimprecht, 268
 Reinolt von Montalban (Rinaldo/ Reinoldus),
 269
 Reinprecht Turse, 268
 Remedia, 299
 Renzo Topogolino, 145
 Resegone, 67
 Rimini, 92-3
 Robert Taylor, 185
 Robin Hood, 428
 Rode, 36
 Rohan, 105
 Roma, 26, 59-60
 Rosa/ Rose, 172-3
 Rottenweil am Neckar, 264
 Ruby, 349
 Rüefli Lekdenspiss, 262
 Ruolant/ Rolando, 268
 Sabattan, 289
 Saffo, 25, 303
 Saint-Cloud, pont de, 105
 Sandrina, 380
 Santa, 256
 Santo Stefano Belbo, 256
 Sapho, 100, 107
 Saretto Scannapieco, 362, 365, 372-3, 375
 Schilawingg, 264
 Sciabola, 282
 Sciaverio Pipitone, 198
 Sciò/ Colonnello Sciò/ Scholl, 414
 Sebastiano Sanchini, 30
 Seduttore di Treni, 390-1

- Selene, 116, 306
 Selina/ Salima, 117
 Sem, 27
 Senigallia, 29
 Sergio/ Ernesto/ Ettore Picciafuoco, 282-3
 Settimo, 356, 420, 424
 Seurrenstorff (Säurendorf), 262
 Sforza, 296
 Sigen, 267
 signor Cama, 409, 412
 Signor K, 168
 Silerite, 106
 Silvestro, 254
 Silvia, 26
 Simone Gaspiroso, 414
 Simone, 300
 Simonide, 24, 29
 Simultanina, 387, 390
 Sire(n), 268
 Smamma, 282
 Snegg, 264
 Sofrosine, 37
 Sopho, 118
 Sparta, 25
 Spartaco, 187
 Sparuto, 196
 Spavin Delawarr, 70
 Sperlingsgasse, 70
 Stanislao, 379
 Stara Čaršija/ centro storico/ old market/ parte vecchia della città/ Città Vecchia/ Čaršijata/ Vecchio Bazar, 244-6
 Stefano, 256
 Stoff (Astolfo), 269
 Strudel, 263
 Sulmone/ Suleiman/ Salomone/ Salman, 117
 Svitto (Schwyz), 265, 267
 Sylvandres, 109

 Taddeo, 381
 Taglietta, 362-3
 Tago, 27
 Talos, 210-1
 Tamigi, 27
 Tanner, 340
 Taras' Bul'ba, 49
 Tartaro, 26
 Tarwater, 342-3
 Tarzan, 367, 419-20, 424, 427
 Tell-El-Kibir, 289
 Telsiepie, 218
 Temps de béton, 16

 Temps de bois-caisse, 16
 Temps de fibrociment, 16
 Temps de paille, 16
 Teoderico il Lupo (Wolfsdietrich), 266
 Teoderico, 266-7
 Terenzio Mamiani della Rovere, 30
 Teresa Fattorini, 26
 Teseco, 306
 Tevere, 59
 Texaco, 11-21
 Tiresia, 311-2
 Titiro, 36
 Tolentino, 29
 Tonio, 382
 Torenhof, 265
 Torindo, 120
 Torquato, 24
 Torrismondo, 118, 120
 Triefnas, vd. Bertschi Triefnas,
 Trinity Bridge, 69
 Tristan(o), 269
 Tritton, 70
 Trudy, 145
 Turbante Sottili, 390
 Tyrsis, 109

 Uarabelli-Ciarciar, 286
 Ufficio Torchiatura, 145
 Ulisse, 168
 Uotz vom hag, 265
 Uralie, 106
 Urbinate, 29
 Uri, vd. Aurach,

 Valle, 28, 31
 Valsassina, 85
 Vattelapesca, 358
 Veglio di Chio, 29
 Vercurago, 88, 93
 Veronica, 381-2
 Versamina, 156, 159
 Versificatore, 160-1, 163
 Vesevo, 28
 Vesuvio, 58
 Vetusta, 69
 Via del Corno, 183-4
 Vigàta, 196-7
 Viktor Floriani, 283
 Villeparisis, 69
 Vincenzo, 300
 Virbio, 306
 Virgilio, 135

-
- | | |
|-------------------------------------|--------------------------|
| Virginia, 25 | Wütreich, 264 |
| Vittoriano, 193 | Xanadu, 69 |
| Vittorio, 24 | Yoknapatawpha County, 68 |
| Volta, 27 | Zeb-El-Kibir, 288 |
| Washington Square, 70 | Zelia, 299 |
| Wegge, 268 | Zing, 264 |
| Wessex, 68 | Zira, 299 |
| West Bowlby, 70 | |
| Wolfdietrich vd. Teoderico il Lupo, | |

INDICE DEGLI AUTORI

- Agatone, 114-5, 118-9
Agnelli G., 391
Alfano G., 115
Alighieri D., 135, 148, 163, 276, 317
Altamura A., 235, 237
Alvino G., 406
Andersson Th., 263
Andreali R., 237
Apollinaire G., 161
Apollodoro, 210
Apollonio Rodio, 210, 219-20
Arcangeli M., 371
Ariosto L., 237
Aristotele, 35, 114-6, 119
Arndt W., 265
Aromatizi G., 225
Asals F., 348
Asor Rosa A., 287
Augusto Gaio Giulio Cesare Ottaviano, 155
Azari F., 388
Azzurro R., 236
- Bachmann I., 168-9, 171, 184-5
Bachtin M., 47, 49, 52, 151
Baldelli I., 408-9
Baldissoni G., 317, 320, 322, 392
Balzac H. de, 228, 278, 335-6
Banderier G., 117
Bandini F., 23
Banfi E., 244
Bargagli G., 117, 120
Barnabé J., 12
Baroni G., 315, 392
Bartezzaghi S., 158
Barthes R., 67, 69-70, 252-3, 256
Bassani G., 83-93
Battaglia S., 372
Beaton R., 73-6, 78, 80
Beccaria G.L., 418
Bellocchio M., 375-84
Belyj A., 45
Benedetti S., 116
- Benjamin W., 68, 172, 304
Bennett A., 328
Benveniste É., 169-70
Berg A., 168
Berger, G., 98
Beugnet M., 323
Bigiaretti L., 181-9
Bilancini P., 118
Billault A., 38
Bioletto A., 142
Birus H., 113, 115
Bitschnau M., 269
Blanchard J.M., 40
Blasucci L., 23-6, 28
Boas E., 134
Boccaccio G., 78, 117, 153
Boesch B., 262-3, 266, 268
Boileau, N., 107-9, 119
Bolotov V.I., 396
Bolter D., 282
Bondaletov V.D., 396
Bonina G., 192, 197, 201
Bonomi A., 170
Borromeo F.
Bosse H., 60
Bottaro L., 142
Boursault, E., 97
Branca V., 226
Brancati C., 373
Brancati V., 361-76
Bremer D., 68-9
Brinkmeyer R., 348
Brütting R., 225
Bryer A., 73, 178
Büchner G., 69
Buia Rutt E., 346-8
Bunyan J., 329
Burgio M., 374
- Caffarelli E., 240, 362, 368, 377, 381, 413
Calame C., 183
Calder W.M., 38

- Calendoli G., 386
 Callimaco, 212
 Callistene, 212
 Calvino L., 153, 155, 162-3, 257
 Camilleri A., 191-204, 406
 Camus, J.-P., 98
 Canard M., 77
 Capecchi G., 192
 Capuana L., 230
 Caracausi G., 203, 362, 365-7
 Caramella M., 340, 343
 Castelli F., 420
 Castelvetro L., 117, 119
 Castiglione M., 374
 Cattani A., 47
 Ceccarelli F., 281
 Cervantes M. de, 142
 Cescutti T., 317, 323-4
 Challe, R., 106
 Chamoiseau P., 11-2, 15-9
 Chapelain, J., 100
 Charnes, J.-A. de, 110
 Cheyns A., 40
 Chiara P., 83-93
 Chierchini G., 141
 Chiodi P., 423
 Chivallon C., 15
 Chrétien de Troyes, 125, 130-1, 135-7
 Ciacieri E., 219-20
 Čičagov V.K., 396
 Cilluffo F., 368
 Clarín (L. Alas y Ureña), 69
 Clericuzio A., 340, 344, 347-8
 Coleridge S.T., 69, 330
 Colodi C./ Lorenzini C., 181, 353, 377-84
 Colucci M., 45
 Compagnon A., 115
 Confiant R., 12
 Conrad J., 327
 Consolo V., 406
 Contini G., 343
 Corchia R., 209
 Corneille, P., 106
 Cortellazzo M.A., 411
 Corti M., 260
 Courtés J., 16
 Crasso Publio Licinio, 152
 Croce B., 227
 Cromwell J., 142
 D'Ambrosio M., 316
 D'Annunzio G., 391, 405
 D'Arrigo S., 405-15
 D'Ascoli F., 237
 d'Aubignac, F.-H., abbé, 107
 D'Intino F., 23
 De Amicis E., 353
 De Camilli D., 86, 88, 93, 375
 De Felice E., 141, 423-4
 De Lutiis G., 283
 De Marco G., 204
 De Saint-Exupéry A., 354
 de Santis C., 406
 De Vita P.L., 142
 Debold A., 56-7
 Debus F., 68-9, 131, 134
 Derrida J., 65
 Desmarests de Saint-Sorlin, J., 99
 Despotopoulou A., 330
 Dettori A., 63
 Di Ruzza F., 23-7, 29
 Dickinson E., 278-9, 282
 Diodoro Siculo, 209
 Dionigi di Alicarnasso, 35
 Disney W., 141-9
 Dondero M., 363, 366, 373
 Dominelli L., 346
 Doolittle H./ H.D./ Rhoda Peter/ John/ Johanne Helfort/ Alex Dvorat/ D.A. Hill/ Sylvania Penn/ Delia Altan, 167-79
 Dostoevskij F., 50, 395-403
 Dover A., 337
 Dubbini R., 227
 Duploux A., 212
 Durante M., 208
 Durrell L., 64
 Eco U., 67
 Eforo, 206
 Eichendorff J. v., 57
 Eikmeyer H.-J., 66
 Ejchenbaum B., 46
 Eliade M., 125-6
 Eliot G., 68
 Eliot T.S., 327
 Engelmann W., 77
 Epicuro di Samo, 154, 158
 Erodoto, 207, 212
 Esiodo, 305
 Esmein, C., 98
 Esmein-Sarrazin, C., 98
 Euripide, 312
 Fabián Z., 377
 Farinelli G., 378
 Fasmer M., 395

- Fatica O., 343
 Faulkner, W., 68
 Fauriel C., 121
 Fausti M., 409
 Fenoglio B., 417-28
 Fenoglio M., 425
 Ferrari A., 206, 208
 Ferrari Bravo D., 44
 Ferrari F., 207-8
 Ferreri L., 205
 Ferrero E., 159
 Ferrucci F., 135, 287, 293, 370
 Fillia [Luigi Colombo], 388-9
 Firdusi, 77
 Fischart J., 268-70
 Flaubert G., 70-1
 Flora F., 391
 Ford F.M., 328
 Foscolo U., 236
 Franchetti L., 197, 203
 Franck S., 263
 Frazer J., 304
 Frege G., 332
 Frescura A., 388
 Freud S., 345
 Friedman S., 177
 Furetière, A. de, 108
 Fusillo M., 220
- Gabellone L., 310
 Gagliardi E., 227-9
 Galatariotou C., 80
 Gale R., 333, 335-6
 Galli G., 280
 Gallo V., 118
 Gamberini S., 131, 240
 Garavelli Mortara B., 328, 333
 Gardiner A.H., 395
 Garroni E., 330, 333
 Garufi B., 304, 306
 Gasca Queirazza G., 91-2
 Gellio Aulo, 207
 Genette, G., 66
 Gentry M., 345
 Gevrey, F., 98, 101
 Gherardi Del Testa T., 380
 Giannone R., 343, 347
 Gigante C., 119
 Gilmour D., 226, 230
 Giordano E., 415
 Giraldi Cinzio G. B., 116, 118
 Giusti G., 144
 Giustiniano, 148
- Gogol. N., 43-53
 Gomberville, M. Le Roy de, 99, 105
 Gorgia, 336
 Gottfredson F.,
 Granato G., 343
 Grégoire H., 74, 77
 Greimas J., 16
 Greule A., 263
 Grilli M., 391
 Grossman L.P., 399, 402
 Grusin R., 282
 Guénon R. 130
 Guida A., 38
- Haferland H., 266
 Halifax G., 128, 136, 138
 Händl C., 262
 Hardy Th., 67
 Harrison J.E., 310
 Hätzlerin Klara, 259
 Haug W., 266
 Hauswirth E., 268
 Hazael-Massieux M.-C., 12
 Heinrich Wittenwiler/ Hainrich Wittenwil(e),
 259-73
 Heinzle J., 266, 268
 Henkel N., 264
 Herrick M.T., 115
 Hinz E.J., 333, 335-6
 Hockmann U., 212
 Hornburg L., 264
 Horrel J.T., 332
 Huinziga J., 41, 134
 Huschenbett D., 271
 Huxley A., 69-70, 78
 Huysmans J.-K., 154
- Igino, 210
 Iodice M., 426
 Iser W., 66
 Istrate M., 191, 195
 Ivanov V.I., 401-2
- Jacono A., 387
 Jakobson R., 169-70
 James H., 70, 327-38
 James W., 332
 Jannini P.A., 320, 322
 Jarry A., 162
 Javitch D., 113, 118, 120
 Jean Paul (Richter), 55-61, 69
 Joyce J., 349
 Jung C. J., 345

- Kahane H. e R., 78
 Kaltwasser K., 264
 Kearns E., 306
 Kerényi K., 304
 Kerth S., 261, 269
 Keyßler J.G., 56-7
 Kilcourse G., 344
 Koepke W., 56
 Köhler E., 126,
 Kohlheim V., 57, 64, 69, 185
 Krappe A.H., 117
 Krieger M., 333
 Kripke S., 170, 183
 Kristeva J., 260
 Krumbacher K., 74
 Kullberg C., 12
- La Calprenède, G. de Costes de, 99
 La Ciura L.F., 226, 228-9
 La Torre A.M., 25
 La Valette, M.-A. Rousseau sieur de, 97
 Lacan J., 280
 Lafayette, Mme de, 97, 106
 Lanza Tomasi G., 215-6, 222
 Lee M., 343
 Legrand E., 73-4
 Leopardi G., 23-31, 164, 304, 367, 375
 Levi P., 151-66
 Levi Pisetzky R., 390
 Lévi-Strauss C., 168, 178, 181
 Lewis M.J., 136
 Lewis Sinclair H., 69-70
 Lexer M., 268
 Licofrone, 220
 Linneo, 154
 Lombroso C., 409
 Longino, 152
 Longo Sofista, 35-42
 Lotman J.M., 46, 177, 182, 396
 Luciano di Samosata, 210, 212
 Lucrezio, 154, 163
 Lurati O., 91
 Lutz E.C., 259
 Luzi A., 187-8
- Machiedo M., 162
 Maestri D., 427
 Maggi V., 115-6
 Malabaila D., 151-66
 Mann Th., 69, 154
 Mannoni O., 333
 Manzoni A., 37-8, 67, 83-93, 120, 141, 145-6
 Marañón G., 186
- Marcato C., 91-2, 362, 368, 413
 Marinetti F.T., 285-95, 315-25, 385-93
 Marner, 263
 Martina G., 142
 Martini G., 352
 Marullo B., 192
 Marzano P., 91, 187, 365
 Mastrocola P., 113, 119
 Maurus Servius Honoratus, 220
 Megale T., 233, 235
 Migliorini B., 44, 364, 387, 409
 Mihajlovski D., 244-7, 249
 Milani M., 83
 Minturno A., 119
 Möbius H., 212
 Moenning U., 75
 Molière, 411
 Molinari C., 12
 Mondo L., 251, 253
 Monroe M., 167, 179
 Montale E., 68, 343
 Montanari M., 128
 Monti V., 30
 Morrison T., 170-1
 Mortenson N.J., 167
 Mortillaro V., 411
 Müller M., 261-2, 270
 Münter M.F., 56
- Nabokov V., 45
 Nagler M.N., 305
 Nasedkin N.N., 398-400, 402
 Neidhart, 262
 Nestle W., 311
 Nicolaisen W.F.H., 64, 68
 Nigro S.S., 85, 224, 230
 Nikonov V.A., 396
 Nunnari D., 409
- O'Connor F., 339-50
 Olivieri D., 92
 Omero, 218, 220, 228-30, 304-5
 Orsi P., 219, 226-8
 Otto W.F., 304
 Ovidio, 155, 210, 220, 306
- Paccagnini E., 317
 Pacini Savoj L., 45
 Paduano G., 220
 Palumbo O., 201
 Pandiri T.A., 41
 Panzini A., 387, 391
 Papa E., 299, 362, 378, 419

- Paratore E., 117
 Parazzoli F., 86
 Parini, 26
 Parmenide di Elea, 153
 Paternò I., 226
 Pausania, 207, 210-2
 Pavel, Th., 99
 Pavese C., 251-8, 303-13
 Pedullà W., 408
 Pellegrini G.B., 91-2
 Pellisson P., 100
 Perrone D., 367, 370, 372, 376
 Pertusi A., 74, 77-8
 Peruzzi E., 23, 25, 26
 Pessoa F., 167
 Petracco Sicardi G., 91-2
 Petrarca, 24
 Petrescu R., 18
 Petrovich Njegosh T., 330
 Petrovskij N.A., 395
 Piatti B., 67
 Piccitto G., 365
 Piccolo F., 193-4
 Piccolomini A., 115, 119
 Pieri M., 118
 Pindaro, 208, 305
 Pirandello L., 187, 193, 276
 Pitzorno B., 295-302
 Pivano F., 340
 Platone, 34, 210, 217, 219, 227
 Plinio il Vecchio, 151-4, 207, 210
 Plutarco, 207
 Ponti P., 419
 Porcelli B., 192, 198, 216, 375
 Pound E., 327
 Pratolini V., 181-9, 253-4
 Pribluda A.S., 396
 Prodico di Ceo, 311-2
 Prokopiev A., 245, 249
 Proto E., 118
 Proust M., 69, 154, 222
 Prusia I, re di Bitinia, 155
 Pupino A.R., 370

 Quadrelli E., 131
 Queneau R., 162-3
 Quicher L./ Macchiavelli L., 283
 Quine W., 332

 Raabe W., 70
 Rabelais F., 151-2, 164
 Raimo C., 345
 Randaccio R., 377, 381

 Reale B., 226
 Reichard H.A.O., 56
 Renard P., 305
 Renehan R., 37
 Rensi G., 304
 Resnais A., 163
 Ricci L., 380, 382
 Richter D., 56-7, 59-61
 Rickheit G., 66
 Ricks D., 73-5
 Ricoeur P., 328, 333
 Rinaldi M., 118
 Riolo S., 187, 321
 Rizzo G.E., 227
 Rizzo M., 227
 Roaf C., 116
 Robortello F., 115-6, 118-9
 Rodari G., 351-9
 Rodoreda M., 70
 Rohlf G., 92, 362
 Romani B., 323
 Romani W., 119
 Rondini A., 160
 Ronen R., 67
 Rosowski G., 227
 Rossebastiano A., 91-2, 299, 362, 378, 419
 Ruffino G., 367
 Russolo L., 386
 Ryan M-L., 65, 68

 Saccone E., 418
 Salmon L., 243, 364
 Sangirardi G., 27
 Santanelli M., 233-42
 Sanzin B., 392
 Sarda B., 141
 Sasso L., 131-2, 252, 293
 Sathas, K.N., 73
 Saunier G., 74
 Scalfari E., 363
 Scarfoglio E., 409
 Scarron, P., 103
 Schilling M., 269
 Schmidt M., 323
 Schmitz-Emans M., 67
 Schnapp J.T., 324
 Schweitzer B., 209
 Sciascia L., 275, 277
 Scoto Eriugena, 153
 Scotti G., 88
 Scudéry G. de, 99-102, 105
 Scudéry M. de, 99-102, 109
 Searle J., 170

- Searle J.R., 182
 Segantini E., 141
 Segrain, J.-R. de, 104-7
 Segre C., 260
 Seliščev A.M., 396
 Seneca Lucio Anneo, 205
 Serianni L., 380
 Serres M., 278-9
 Sertoli Salis R., 92
 Servio, 306
 Sestito F., 380, 382
 Sgavicchia S., 415
 Shakespeare W., 153, 157-8, 164, 172-5, 257
 Silvestri D., 370
 Simonetti C., 392
 Singer S., 268
 Sini S., 151
 Sławiński J., 68
 Socrate, 217
 Soletti E., 419
 Sonnino S., 197
 Sontag S., 168-9
 Sorel, Ch., 98
 Spengler W.E., 269
 Speroni S., 116, 118
 Spitzer M., 66
 Starova L., 247-50
 Stein G., 172, 327
 Steiner G., 406
 Stendhal, 222
 Sternberg L., 138
 Sterne L., 65-5, 67
 Stevenson R.L., 68, 156-8
 Stolberg F.L. Graf zu, 56
 Storm Th., 69
 Strabone, 212
 Strazzi F., 392
 Stricker, 268
 Superanskaja A.V., 396
 Surdich L., 135
 Swift J., 68

 Tasso T., 24, 26, 120
 Tedesco N., 367
 Terrusi L., 86, 252, 257-8, 333
 Todorov Tz., 46
 Tomasi di Lampedusa G., 215-31
 Tournay Chr., 269
 Trissino G., 118-20
 Trollope A., 329

 Tropea G., 365
 Tropea M., 373
 Trovato S.C., 365
 Tzara T., 161-2

 Uhland L., 266, 270
 Untersteiner M., 306, 311
 Urfé, H. d', 97, 105, 109
 Uspenskij B.A., 46, 177, 182, 395

 Vaccaneo F., 418
 Velleio Patercolo, 206
 Verdino S., 119-20
 Verdone M., 390
 Verga G., 187
 Vettori P., 115
 Vico G., 209
 Viezzi M., 357
 Virgilio, 306
 Virolainen M., 43
 Vitello A., 222, 224-5
 Vittorini E., 253
 Volkmann J.J., 56, 59
 Voltaire, 119-21

 Weber K., 56-7
 Wedekind F., 168
 Weidacher G., 67
 Weiss S., 66
 Wiefner E., 260-1, 268-9
 Wilde O., 158
 Wilkoń A., 352
 Windberger-Heidenkummer E., 66
 Wolff A., 216
 Woolf V., 327-8

 Yaeger P., 340

 Zambon F., 126
 Zampa G., 407
 Zanatta M., 115
 Zavoli S., 278
 Zinano (Zinani) G., 113-3, 118
 Zingarelli N., 364, 413
 Zinin S.I., 396
 Zipfel F., 65
 Zolla E., 137, 139
 Zolli P., 411
 Zonza, Ch., 103-4

INDICE

<i>Presentazione</i>	5
Atti del XVII Convegno internazionale di O&L	7
I	
<i>Onomastica letteraria marchigiana</i>	9
Chiara Brandolini <i>L'onomastica in Texaco, l'affermazione dell'identità di un popolo dimenticato</i>	11
Costanza Geddes da Filicaia <i>Alcune osservazioni intorno all'onomastica dei Canti leopardiani (con un'appendice marchigiana)</i>	23
II	
<i>Nomi e luoghi letterari</i>	33
Paola Baioni <i>Fitonimi, toponimi e nomi parlanti nel romanzo Dafni e Cloe di Longo Sofista</i>	35
Alessandra Cattani <i>I nomi parlanti delle città gogoliane e dei suoi abitanti: un cammino artistico tra carnevale e romanticismo grottesco</i>	43
Rosa Kohlheim <i>L'Italia nel romanzo di Jean Paul Titan</i>	55
Volker Kohlheim <i>I toponimi nella letteratura: funzione e status</i>	63
Maria Làudani <i>Nomi e luoghi nell'epopea di Dighenís Akritis</i>	73
Matteo Milani <i>Luoghi manzoniani in Bassani e Chiara, tra realtà e finzione</i>	83

III		
	<i>La riflessione sul nome in letteratura</i>	95
	Giorgio Sale	
	<i>Glosse onomastico-letterarie francesi secentesche: il trattamento dei nomi nella svolta tra Barocco e Classicismo</i>	97
	Leonardo Terrusi	
	<i>Onomastica tragica. La riflessione sui nomi in tragedia nel dibattito cinquecentesco</i>	113
IV		
	<i>Altra onomastica</i>	123
	Anna Airò	
	<i>Lancillotto sciamano e il nome iniziatico</i>	125
	Maria Cristina Albònico	
	<i>Nomi e non nomi nella parodia dei fumetti: da Lucia Minnella all'Innominabile</i>	141
	Giusi Baldissoni	
	<i>Il rovescio del Sistema: i nomi nelle Storie naturali di Primo Levi</i>	151
	Marina Camboni	
	<i>Fra Hilda Doolittle e Marilyn Monroe: il nome nella letteratura e cultura anglo-americana del Novecento</i>	167
	Carla Carotenuto	
	<i>Percorsi e suggestioni di onomastica letteraria sulle tracce di Vasco Pratolini e Libero Bigiaretti</i>	181
	Marina Castiglione	
	<i>Intorno al nome camilleriano, tra motore e scioglimento dell'azione narrativa</i>	191
	Anna Ferrari	
	<i>Omero, Dedalo, Branco: tre nomi tra mito e storia</i>	205
	Barbara Gizzi	
	<i>"I nomi di quegli dei dimenticati". Appunti onomastici su La Sirena di Giuseppe Tomasi di Lampedusa</i>	215
	Fausto Maria Greco	
	<i>Ordinate, ascisse e curve. L'onomastica della Venere dei terremoti di Manlio Santanelli</i>	233

Jovana Karanikikj <i>I toponimi e il loro significato culturale nelle traduzioni dalla letteratura macedone in italiano</i>	243
Antonia La Torre <i>“Farsi terra e paese” tra margini, fughe e ritorni. La nominatio alla periferia dell’azione in La luna e i falò di Cesare Pavese</i>	251
Simona Leonardi <i>Nomi nel Ring di Wittenwiler tra parodia e cronaca</i>	259
Anton Giulio Mancino <i>“L’immaginazione è reale”. Note sulle strategie onomastiche nel cinema di Marco Bellocchio</i>	275
Mario Musella <i>L’eroica onomastica africana del Mafarka il futurista</i>	285
Alice Ongaro <i>Antroponomastica pitzorniana</i>	295
Francesca Padovani <i>“Qualcosa che tutti ricordano”: il nome e la nascita della religione nei Dialoghi con Leucò</i>	303
Elisa Palmigiani <i>Alle radici del Futurismo: nomi e figure del femminile in Destruction di Marinetti</i>	315
Tatiana Petrovich Njegosh <i>Verità e realtà della finzione letteraria in Henry James: i nomi propri di persona</i>	327
Chiara Pietrucci <i>Contraffazioni e metamorfosi del nome nella produzione letteraria di Flannery O’Connor</i>	339
Aleksandra Proninska <i>L’onomizzazione rodariana, ovvero la fantasia “addomesticata”</i>	351
Francesca Senia <i>L’antroponimia nel Don Giovanni in Sicilia di Brancati: realismo e barocco tra satira di costume e tematiche esistenziali</i>	361
Francesco Sestito <i>L’onomastica personale nelle opere minori di Carlo Collodi</i>	377

Francesca Strazzi <i>Treni in libertà. Onomastica "ferroviaria" nell'ultima stagione teatrale di Marinetti</i>	385
Linda Torresin <i>Il nome Aleksej nella poetica dostoevskiana</i>	395
Pierino Venuto <i>Antroponimia dell'Horcynus Orca di Stefano d'Arrigo</i>	405
Giovanni Pietro Vitali <i>I nomi del Partigiano Johnny</i>	417
<i>Indice dei nomi</i>	429
<i>Indice degli autori</i>	439